

# Ärzte für Äthiopien e.V.

info@doctorsforethiopia.com  
www.doctorsforethiopia.com



Ärzte für Äthiopien e.V. Arnold – Janssen – Straße 32, 53757 Sankt Augustin  
Ankunft der Spendengüter im Yirgalem General Hospital



Die Spendengüter wurden aus unseren 3 Containern ausgeladen und die verschifften Güter wurden nach und nach in den Zimmern aufgestellt.

## Dankeschön des Yirgalem General Hospital

Der medizinische Direktor des Krankenhauses Dr. Tibebe Abebe hat uns am 11.05.2021 dieses Schreiben als Dank für die Verschiffung der Container zukommen lassen. Er schreibt:

„Liebe Ärzte für Äthiopien, es ist bekannt, dass Ihr Verein unser starker Partner bei der Unterstützung des Krankenhauses auf verschiedene Weisen war: bei der Spende von medizinischem Equipment und verschiedenen Spendengütern und beim Erfahrungsaustausch. Als Fortsetzung dieser Unterstützung haben wir drei Container erhalten, die medizinische Betten und Untersuchungsliegen, Matratzen, Möbel und anderes essenzielles medizinisches Equipment enthielten, die insgesamt bis zu 160 Gegenstände umfassen.

Unser Krankenhaus ist eins der größten Krankenhäuser in der Sidama Region, welche aktuell ein Einzugsgebiet von 5 Millionen Bürgern hat, 2014 eine Auszeichnung erhalten hat und aktuell ausgewählt ist als eins der 50 Top Krankenhäuser des Landes. Ihre Spenden haben einen großen Anteil an der Bereitstellung hochwertiger Pflege und daran, ein sauberes und sicheres Krankenhaus zu haben.

Wir haben einen starken Glauben daran, dass diese Beziehung in allen Aspekten fortbestehen wird.

Deshalb möchten wir mit ihrer großen Unterstützung unsere große Dankbarkeit für Ihren Verein im Namen unseres Krankenhauses und unserer Gesellschaft im Allgemeinen weiterleiten.“



Sidaamu Dagoomu Daqqowu Mootimma  
Fayyimate Biiro Irgaalame xaphoomu hospitaale  
Sidaama National Regional State Health Bureau  
Yirgalem General Hospital



በሰዳሚ ብሔራዊ ክልላዊ መንግስት  
ደ.ፌ.ጋ.አ.ዎ ስጦታ ላይ ሆስፒታል

ቁጥር 2/4947/110/115  
REF. NO 3/09/13 EC  
DATE 11/05/2021

To Doctors for Ethiopia  
Germany

### Letter Of Thanksgiving And Appreciation

Dear doctors for Ethiopia it is well known that your association has been our strong partners in supporting the hospital in different aspects; by donating medical equipments and supplies of various kinds and experience sharing. As continuation of this support recently we received three containers which contains medical and examination beds, mattresses, furniture and other essential medical equipments which lists up to 160 items.

Since our hospital is among one of the largest hospitals in sidama regional state which serves around 5 million catchment population and award winning hospital in 2014 „and currently it is selected among top 50 hospitals in the country. Hence your donations have a great impact for delivering quality care and to have clean and safe hospital.

We have also strong belief that this relationship will continues in every aspects.

Therefore by appreciating and acknowledging your great support we would like to forward our immense gratitude for your association on behalf of our hospital and our society in general.



Best regards!  
Dr. Tibebe Abebe  
Yirgalem General Hospital  
Medical Director

## Förderung von der Deutschen Gesellschaft für Internationale Zusammenarbeit (GIZ)

Die Deutsche Gesellschaft für Internationale Zusammenarbeit (GIZ) hat die erste Fördersumme für unser Projekt „Netzwerk gegen Keime“ in Höhe von 15.500 Euro am 14.06.2021 nach anfänglichen bürokratischen Hürden an uns ausgezahlt. Die Gesamtfördersumme von 44.000 Euro wird schrittweise im Laufe des Jahres an unseren Verein ausgezahlt.

## Spende der Kindertagesstätte „Der bunte Luftballon“ in Overath

Die Kindertagesstätte „Der bunte Luftballon“ in Overath zieht um und hat sich bereit erklärt, uns Spielzeug, Möbel und weitere gut erhaltene Spendengüter zur Verfügung zu stellen. Diese Spendengüter sollen in einem zweiten Container gelagert werden, in dem ausschließlich Güter für unser zukünftiges Projekt Waisenheim gesammelt werden. Einen herzlichen Dank an Ulrike Willms für die Herstellung des Kontaktes. Darüber hinaus danken wir der Steyler Mission, die sich damit einverstanden erklärt hat, dass ein zweiter Container auf unseren Container gestellt werden darf. Am 27.06.2021 haben Jan, Ulrike Willms, Tigest und Sophia einen Termin mit der Kindertagesstätte wahrgenommen und die Spendengüter gekennzeichnet, die nach Äthiopien verschifft werden sollen.

## Packtage am 10. und 11.07.2021 – Bitte Termin vormerken!

Die Spendengüter aus der Kindertagesstätte sollen am 10. und 11.07.2021 in den Container geladen werden. Wir hoffen, dass viele von euch bereit sind, uns tatkräftig zu unterstützen.

## Wahlen in Äthiopien

Am 21.06.2021 wurde in Äthiopien gewählt. In einigen Regionen konnte die Wahl wegen Krieg und Unruhen nicht durchgeführt werden. In diesen Regionen soll die Wahl nachgeholt werden. Wegen der Corona Pandemie war die im letzten September geplante Wahl um 9 Monate verschoben worden. Nach Abgabe der Stimmen wurde jedem Wähler und jeder Wählerin ein Setzling für einen Baum geschenkt. (<https://www.tagesschau.de/ausland/afrika/aethiopien-parlamentswahl-101.html>, <https://www.tagesschau.de/ausland/afrika/aethiopien-parlamentswahl-103.html>, <https://www.zeit.de/politik/ausland/2021-06/wahl-aethiopien-abiy-ahmed-parlamentswahl-buergerkrieg-tigray>, <https://www.zdf.de/nachrichten/heute-sendungen/wahlen-aethiopien-parlament-video-100.html>, 30.06.2021)

## Mitgliederversammlung

Wir würden unsere Mitgliederversammlung gerne in der ersten September Woche im Christus Centrum Troisdorf durchführen. Zurzeit haben wir eine Machbarkeitsanfrage an das Ordnungsamt Troisdorf gestellt. Wir würden uns freuen, wenn ihr alle an der Mitgliederversammlung teilnehmt.

## D und O Versicherung für Vorstandsmitglieder

Wolfgang Agethen hat sich für den Verein eingesetzt und eine D und O Versicherung für Vorstandsmitglieder abgeschlossen. Diese schließt die Haftung der Vorstandsmitglieder für den Verein mit ihrem Privatvermögen aus.

## Kooperation mit dem Verein Häuser für Waisenkinder

Durch Wolfgang Pens konnten wir am 13.06.2021 ein Gespräch mit dem Verein Häuser für Waisenkinder führen, das einen ausgeprägten Wissensaustausch bot und unseren Verein für unsere künftige Arbeit inspiriert hat. Vielen Dank an Wolfgang Pens für die Vermittlung des Kontaktes.

## Fotobuch



Tigest und Sophia haben gemeinsam ein Fotobuch erstellt, das die Vereinsgeschichte von 2015 bis 2018 abbildet und dazu dienen soll, auf Veranstaltungen weitere Sponsoren und Förderer anzuwerben. Das nächste Fotobuch über die Jahre 2019 bis heute ist in Arbeit.

## Neue Mitglieder

Der gelernte Energieelektroniker und IT-Systemadministrator Jan Niederdräing aus Bergisch Gladbach ist neues Mitglied bei uns geworden. Tatkräftig unterstützt er uns beim Abbau der Möbel in der Kindertagesstätte in Overath und auch bei den Packtagen. Wir freuen uns auf die

Zusammenarbeit und danken Wolfgang Agethen für die Gespräche bezüglich des Erstkontakts mit Jan.

Die selbstständige Hebamme Genet Legesse, geboren in Äthiopien, ist im Juni extra aus ihrer Heimatstadt Würzburg angereist, um uns eine Spende von OP-Masken zu überbringen und mit Tigest persönlich zu sprechen. Sie hat sich bereit erklärt, in Äthiopien Schulungen zur Geburtshilfe durchzuführen und aktiv an dem Projekt teilzunehmen. Wir freuen uns auf eine bewegende Zusammenarbeit, Genet!

Techniker Krankenkasse berichtet über die äthiopische Küche und Esskultur

Die Techniker Krankenkasse berichtet darüber, dass die äthiopische Küche nährstoffreich und fettarm ist (<https://www.tk.de/techniker/magazin/ernaehrung/themenspezial-ernaehrung/eat-around-the-world/die-aethiopische-kueche-und-esskultur-2104516> ). Wer den ganzen Bericht lesen möchte oder selbst mal äthiopisch kochen möchte, findet hier die Artikel:

<https://www.tk.de/techniker/magazin/rezepte/eat-around-the-world/misir-wot-mit-injera-2104558>

---

1. Vorsitzende  
Tigest Sebeczek-Lakew  
Heisterstr. 4  
53819 Neunkirchen-Seelscheid  
0176 63700356  
info@doctorsforethiopia.com

2. Vorsitzender  
Dr.med.Peter Travnik

Schatzmeisterin  
Marianne Merx  
Fröbelstr. 3  
53842 Troisdorf  
0152 53637562  
merx.marianne@web.de

Beisitzer  
Dr.med.Michael Elberfeld